



**NACIONALINIS VISUOMENĖS SVEIKATOS CENTRAS
PRIE SVEIKATOS APSAUGOS MINISTERIJOS**

**BIOCIDINIO PRODUKTO AUTORIZACIJOS
LIUDIJIMAS Nr. (10-14 17.5)BSV-2112(A-19BAP911850/A-19-23)**

Išduotas 2019 m. sausio 30 d., galioja iki 2026 m. liepos 26 d.

Asmens, kuriam išduotas liudijimas, pavadinimas, adresas

Laboratorio Chimico Farmaceutico A.Sella srl, Via Vicenza 67, IT-36015 Schio (Italija).

Biocidinio produkto tipas

19 produktų tipas. Repelentai.

Biocidinio produkto pavadinimas

Ben's Max.

Biocidinio produkto gamintojo pavadinimas, adresas

Tender Corporation, 106 Burndy Road, Littleton NH 03651 USA (JAV).

Veikliųjų medžiagų pavadinimai, CAS ir EB numeriai

N,N-dietil-meta-toluamidas (DEET), CAS 134-62-3, EB Nr. 205-149-7.

Specialiosios autorizacijos sąlygos

Vabzdžiams atbaidyti buityje.

Kitos specialiosios autorizacijos sąlygos pateikiamos šio liudijimo priede.

Biocidinio produkto ženklėjimas

Privaloma biocidinio produkto ženklėjimo informacija pateikiama šio liudijimo priede.

Biocidinio produkto autorizacijos liudijimo paieškos nuoroda

A19BAP911850/A.

Biocidinio produkto autorizacijos liudijimo Nr. UK-2016-1007 abipusis pripažinimas.

Biocidinio produkto autorizacijos liudijimas Nr. BSV.10-1695(16.5.7. 10.14)-(A-19BAP1061850-17-43) panaikinamas. Biocidiniai produktai, kurių ženklėjime nurodytas biocidinių produktų autorizacijos liudijimas Nr. BSV.10-1695(16.5.7. 10.14)-(A-19BAP1061850-17-43), gali būti tiekiami į rinką iki 2019 m. liepos 28 d. ir naudojami iki 2020 m. sausio 24 d.

Vilniaus departamento direktorė

A.V.

Rolanda Lingienė

Liudijimą gavau

Biocidinio produkto autorizacijos liudijimo
Nr. (10-14 17.5)BSV-2112(A-19BAP911850/A-19-23)
Priedas

Biocidinio produkto charakteristikų santrauka

Ben's Max

19 produkto tipas – Repelentai ir atraktantai (kenkėjų kontrolė)

Autorizacijos liudijimo numeris:
(10-14 17.5)BSV-2112(A-19BAP911850/A-19-23)

R4BP objekto numeris: LT-0011574-0000

1. ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA

1.1. Produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai)

| | |
|----------------------|-----------|
| Prekinis pavadinimas | Ben's Max |
|----------------------|-----------|

1.2. Autorizacijos liudijimo turėtojas

| | | |
|---|---|--|
| Autorizacijos liudijimo turėtojo pavadinimas (vardas ir pavardė) ir adresas | Pavadinimas | Laboratorio Chimico Farmaceutico A.Sella srl |
| | Adresas | Via Vicenza 67, IT-36015 Schio (Italija). |
| Autorizacijos liudijimo numeris | (10-14 17.5)BSV-2112(A-19BAP911850/A-19-23) | |
| <i>R4BP objekto numeris</i> | LT-0011574-0000 | |
| Autorizacijos liudijimo data | 2019-01-30 | |
| Autorizacijos liudijimo galiojimo pabaigos data | 2026-07-26 | |

1.3. Produkto gamintojas (-ai)

| | |
|-----------------------|--|
| Gamintojo pavadinimas | Tender Corporation |
| Gamintojo adresas | 944 Industrial Park Road, NH 03651 Littleton Jungtinės Amerikos Valstijos |
| Gamybos vieta | 944 Industrial Park Road, NH 03651 Littleton Jungtinės Amerikos Valstijos |

1.4. Veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) gamintojas (-ai)

| | |
|-----------------------|--|
| Veiklioji medžiaga | N,N-dietil-meta-toluamidas |
| Gamintojo pavadinimas | Clariant Corporation |
| Gamintojo adresas | 625 E. Catawba Avenue, NC 28120 Mount Holly Jungtinės Amerikos Valstijos |
| Gamybos vieta | 2114 Larry Jeffers Road, SC 29045 Elgin Jungtinės Amerikos Valstijos 625 E. Catawba Avenue, NC 28120 Mount Holly Jungtinės Amerikos Valstijos |

2. PRODUKTO SUDĖTIS IR FORMULIACIJOS TIPAS

2.1. Kiekybinė ir kokybinė informacija apie produkto sudėtį

| Bendrasis pavadinimas | IUPAC pavadinimas | Funkcinė paskirtis | CAS numeris | EB numeris | Kiekis (proc.) |
|-----------------------|-------------------|--------------------|-------------|------------|----------------|
| N,N-dietil-meta- | N,N-diethyl- | Veiklioji | 134-62-3 | 205-149-7 | 50.0 |

| Bendrasis pavadinimas | IUPAC pavadinimas | Funkcinė paskirtis | CAS numeris | EB numeris | Kiekis (proc.) |
|-----------------------|-------------------|--------------------|-------------|------------|----------------|
| toluamidas | m-toluamide | medžiaga | | | |

2.2. Formuliacijos tipas

AL - Bet koks kitas skystis

3. PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS

| | |
|-------------------------|---|
| Pavojingumo piktograma | GHS07 |
| Signalinis žodis | Atsargiai |
| Pavojingumo kategorijos | Akių dirginimas (2 pav. kat.) Odos dirginimas (2 pav. kat.) Pavojinga vandens aplinkai (3 lėtinio pav. kat.) |
| Pavojingumo frazės | Sukelia smarkų akių dirginimą. Dirgina odą. Kenksminga vandens organizmams, sukelia ilgalaikius pakitimus. |
| Atsargumo frazės | Jei reikalinga gydytojo konsultacija, su savimi turėkite produkto talpyklą ar jo etiketę. Laikyti vaikams neprieinamoje vietoje. Prieš naudojimą perskaityti etiketę. Laikyti tik originalioje talpykloje. Kruopščiai nuplauti rankas po naudojimo. Saugoti, kad nepatektų į aplinką. PATEKUS Į AKIS:Atsargiai plauti vandeniu kelias minutes.Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis. Jei akių dirginimas nepraeina:Kreiptis į gydytoją. turinį išpilti (išmesti) į vadovaujantis vietiniais galiojančiais teisės aktais. |

4. AUTORIZUOTAS (-I) NAUDOJIMAS (-AI)

4.1. Naudokite aprašymą

Lentelė 1. Naudojimas 1 – Neprofesionaliajam naudojimui

| | |
|--|---|
| Produkto tipas | PT 19 - Repelentai ir atrakantai |
| Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašas | Repelentas skirtas neprofesionaliajam naudojimui buityje. |
| Kontroliuojamas (-i) | Culicidae: |

| | |
|---|--|
| organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi stadijos) | Uodų šeimos imago ir suaugėlio Ixodidae: iksodidinių erkių šeimos imago ir suaugėlio |
| Naudojimo sritis | vidaus lauko Viduje ir lauke. Tiesiogiai ant odos. |
| Naudojimo metodas (-ai) | Purškiamas skystis naudojamas tiesiai ant žmogaus odos. Purškiamas repelentas skirtas naudoti tiesiogiai ant odos. |
| Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas | Naudojant 0,42 mg produkto vienam kvadratiniam odos centimetrui (1 cm ²) (atitinka 0,21 mg DEET/cm ²). - 100 Produktas yra efektyvus iki 4 val. prieš uodus, iki 3 valandų prieš tropinius uodus ir iki 4,5 val. prieš erkes. Didžiausias leistinas produkto papurškimų skaičius per dieną: suaugusiems – 35 kartai, vaikams vyresniems nei 12 m. – 14 kartai, 3-12 m. vaikams – 6 kartai. |
| Vartotojų kategorija (-os) | Plačioji visuomenė (ne profesionalai) |
| Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga | HDPE arba PET plastikinis buteliukas su purškiklio dozatoriumi, kurio tūris 30-100 ml. |

4.1.1. *Specifinės naudojimo instrukcijos*

Produktą draudžiama naudoti jaunesniems nei 3 metų vaikams. Produktą naudoti kartą į dieną. Vengti produkto kontakto su veidu, burna ir akimis. Nepurkšti ant veido. Neįkvėpti. 3-12 metų vaikams produktu padengti veidą, kaklą, apatines kojų dalis, viršutines pėdų dalis, o likusi kūno dalis turi būti uždengta drabužiais. Panaudojus repelento ir grįžus iš lauko, produktu išpurkštas vietas gerai nuplauti su vandeniu ir muilu. Vaikams iki 12 metų produkto netepti ant rankų. Naudojant produktą jo netaškyti, neleisti patekti ant žemės. Rekomenduotina, kad apsaugai nuo geliančių vabzdžių, atviros kūno vietos, kurios nebuvo išpurkštos produktu, būtų dengiamos drabužiais. Produktas veiksmingas iki 4 val. prieš uodus, iki 3 val. prieš atogrąžų uodus bei iki 4,5 val prieš erkes. Produktą laikyti vaikams nepasiekiamoje saugioje vietoje. Produktu neužteršti maisto, gėrimų, pašarų.

4.1.2. *Specifinės rizikos valdymo priemonės*

Produktą draudžiama naudoti jaunesniems nei 3 metų vaikams. Produktą naudoti kartą į dieną. Vengti produkto kontakto su veidu, burna ir akimis. Nepurkšti ant veido. Neįkvėpti. 3-12 metų vaikams produktu padengti veidą, kaklą, apatines kojų dalis, viršutines pėdų dalis, o likusi kūno dalis turi būti uždengta drabužiais. Panaudojus repelento ir grįžus iš lauko, produktu išpurkštas vietas gerai nuplauti su vandeniu ir muilu. Vaikams iki 12 metų produkto netepti ant rankų.

Naudojant produktą jo netaškyti, neleisti patekti ant žemės. Rekomenduotina, kad apsaugai nuo geliančių vabzdžių, atviros kūno vietos, kurios nebuvo išpurkštos produktu, būtų dengiamos drabužiais. Produktas veiksmingas iki 4 val. prieš uodus, iki 3 val. prieš atogrąžų uodus bei iki 4,5 val prieš erkes. Produktą laikyti vaikams nepasiekiamoje saugioje vietoje. Produktu neužteršti maisto, gėrimų, pašarų.

4.1.3. *Kai taikoma, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės skirtos apsaugoti aplinką*

Įkvėpus produkto, išeiti į gerai vėdinamą patalpą, kreiptis į gydytoją. Patekus į akis: atsargiai plauti vandeniu, esant poveikiui, kreiptis į gydytoją. Prarijus nedelsiant kreiptis į gydytoją, su savimi turėti produkto pakuotę arba etiketę. Patekus ant jautresnės odos, gali sukelti dirginimą. Esant dirginimui, tas vietas gausiai plauti vandeniu su muilu. Daugiau informacijos: Apsinuodijimų kontrolės ir informacijos biuro tel. (8 5) 236 2052, mob. 8687 53 378, faksas 8~5 236 21 42, el. paštas akib@sam.lt.

4.1.4. *Kai taikoma, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos*

Atliekų tvarkymo reikalavimai: laikantis atliekų hierarchijos nustatytųjų prioritetų, pirmiausia turi būti vengiama atliekų susidarymo ir taikomos kitos atliekų prevencijos priemonės, o atliekos, kurių neįmanoma išvengti, paruošiamos pakartotiniam naudojimui, perdirbamos ar kitaip naudojamos tokiais būdais, kad kuo mažiau jų būtų šalinama sąvartynuose ir kituose atliekų šalinimo įrenginiuose.

Neleisti produktui patekti į nuotekų sistemą. Produktu ar jo talpykla neteršti žemės, grunto, vandens. Antrą kartą nenaudoti tuščios talpyklos.

4.1.5. *Kai taikoma, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis*

Biocidinio produkto tinkamumo laikas yra 36 mėnesiai. Laikyti originalioje talpykloje.

5. BENDRIEJI NAUDOJIMO NURODYMAI¹

5.1. Naudojimo instrukcijos

Produktą draudžiama naudoti jaunesniems nei 3 metų vaikams. Produktą naudoti kartą į dieną. Vengti produkto kontakto su veidu, burna ir akimis. Nepurkšti ant veido. Neįkvėpti. 3-12 metų vaikams produktu padengti veidą, kaklą, apatines kojų dalis, viršutines pėdų dalis, o likusi kūno dalis turi būti uždenyta drabužiais. Panaudojus repelento ir grįžus iš lauko, produktu išpurkštas vietas gerai nuplauti su vandeniu ir muilu. Vaikams iki 12 metų produkto netepti ant rankų. Naudojant produktą jo netaškyti, neleisti patekti ant žemės. Rekomenduotina, kad apsaugai nuo geliančių vabzdžių, atviros kūno vietos, kurios nebuvo išpurkštos produktu, būtų dengiamos drabužiais. Produktas veiksmingas iki 4 val. prieš uodus, iki 3 val. prieš atogrąžų uodus bei iki

¹ Šiame skirsnyje pateiktos naudojimo instrukcijos, rizikos mažinimo priemonės ir kiti naudojimo nurodymai galioja bet kuriam autorizuotam naudojimui.

4,5 val prieš erkes. Produktą laikyti vaikams nepasiekiamoje saugioje vietoje. Produktu neužteršti maisto, gėrimų, pašarų.

5.2. Rizikos valdymo priemonės

Produktą draudžiama naudoti jaunesniems nei 3 metų vaikams. Produktą naudoti kartą į dieną. Vengti produkto kontakto su veidu, burna ir akimis. Nepurkšti ant veido. Neįkvėpti. 3-12 metų vaikams produktu padengti veidą, kaklą, apatines kojų dalis, viršutines pėdų dalis, o likusi kūno dalis turi būti uždengta drabužiais. Panaudojus repelento ir grįžus iš lauko, produktu išpurkštas vietas gerai nuplauti su vandeniu ir muilu. Vaikams iki 12 metų produkto netepti ant rankų. Naudojant produktą jo netaškyti, neleisti patekti ant žemės. Rekomenduotina, kad apsaugai nuo geliančių vabzdžių, atviros kūno vietos, kurios nebuvo išpurkštos produktu, būtų dengiamos drabužiais. Produktas veiksmingas iki 4 val. prieš uodus, iki 3 val. prieš atogrąžų uodus bei iki 4,5 val prieš erkes. Produktą laikyti vaikams nepasiekiamoje saugioje vietoje. Produktu neužteršti maisto, gėrimų, pašarų.

5.3. Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką

Įkvėpus produkto, išeiti į gerai vėdinamą patalpą, kreiptis į gydytoją. Patekus į akis: atsargiai plauti vandeniu, esant poveikiui, kreiptis į gydytoją. Prarijus nedelsiant kreiptis į gydytoją, su savimi turėti produkto pakuotę arba etiketę. Patekus ant jautresnės odos, gali sukelti dirginimą. Esant dirginimui, tas vietas gausiai plauti vandeniu su muilu. Daugiau informacijos: Apsinuodijimų kontrolės ir informacijos biuro tel. (8 5) 236 2052, mob. 8687 53 378, faksas 8~5 236 21 42, el. paštas akib@sam.lt.

5.4. Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos

Atliekų tvarkymo reikalavimai: laikantis atliekų hierarchijos nustatytųjų prioritetų, pirmiausia turi būti vengiama atliekų susidarymo ir taikomos kitos atliekų prevencijos priemonės, o atliekos, kurių neįmanoma išvengti, paruošiamos pakartotiniam naudojimui, perdirbamos ar kitaip naudojamos tokiais būdais, kad kuo mažiau jų būtų šalinama sąvartynuose ir kituose atliekų šalinimo įrenginiuose.

Neleisti produktui patekti į nuotekų sistemą. Produktu ar jo talpykla neteršti žemės, grunto, vandens. Antrą kartą nenaudoti tuščios talpyklos.

5.5. Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis

Biocidinio produkto tinkamumo laikas yra 36 mėnesiai. Laikyti originalioje talpykloje.

6. KITA INFORMACIJA

Etiketėje turi būti nurodoma:

Sudėtis: N,N-dietil-meta-toluamidas (DEET), CAS 134-62-3, EB Nr. 205-149-7, 50 %.

Partijos numeris:

Tinkamumo laikas iki (36 mėnesiai nuo pagaminimo datos):

Pakuotė (kg/g):

Gamintojas: Tender Corporation, 106 Burndy Road, Littleton NH 03651, USA (JAV).

Liudijimas išduotas:

Laboratorio Chimico Farmaceutico A.Sella srl, Via Vicenza 67, IT-36015 Schio (Italija).

Biocidinio produkto autorizacijos liudijimas

Nr. (10-14 17.5)BSV-2112(A-19BAP911850/A-19-23), galioja iki 2026-07-26